

1889-10-09

AFSENDER

Agnete Skovgaard

MODTAGER

Joakim Skovgaard

FAKTA

Dokumenttype:
Brev

Afsendersted:
Rosenvænget

Modtagersted:
Paris

Omtalte personer:
Johan Ulrik Bredsdorff
Thomas Bredsdorff
Peter Behrendt Feilberg
Susette Cathrine Holten
Susette Maribo
Agnete Skovgaard
Joakim Skovgaard
Johan Thomas Skovgaard
Peter Skovgaard
Hildegard Wittrup
Johannes Wittrup

Arkivplacering:
Mappe 50 nr. 6

DOKUMENTINDHOLD

Agnete Skovgaard har været til selskab med Peter Behrendt Feilberg, hvor hun bl.a. har har moret sig i selskab med Johan Bredsdorff. Susette Maribo er døende.

TRANSSKRIFTION

Mappe 50 nr 6

Rosenvænget 9/10 89

Min egen Kjære Ven! Du ser nok hvem der har faaet Lov til at dekorere Brevet baade foroven og forneden, allernederst ses Tinghøj hvorpå jeg skulle hejse flag, men det har ikke fundet Naade for hans Øjne og er bleven streget over. Tak for de yndige Billeder, der kom i dag har du vel nævnet Delft i Dine Brevkort, jeg kan da ikke finde det Drengene sover sødeligt og Boel holder Fødselsdag hun giver sine Søskende og Moster Boel Chokolade og jeg trakterer med Hvedebrød. Brochen blev lovet mig færdig til i dag, men jeg gik forgjæves derind; det var i Lørdags jeg indleverede den til Clausen, den bliver rimeligvis til 4 Kr. men det gamle gulds Værdi drager han fra. Igaar Aftes

-2-

var jeg paa Thorvaldsensvej der var voldsom morsomt; det var sammen med Inspecteurs Feilberg jeg var [? bedt] hans Brodersøn og Forlovede og den første kvindelige Elev på Landbohøjskolen. En ung, beskeden, fynsktalende Pige fra Askoveggen; men så var Morten Bredsdorff og Datter lige kommen for at være liggende Gjæster, og da han kom hjem fra Højskolemødet førte han Johan Bredsdorff med, og han satte jo Kronen på det hele. Han og Morten B. sang Glunter meget dramatisk og hele Tiden maatte Selskabet slaa op i Latter f Ex.da Moder spørger Johan "hvor er Din Kone" svarer han paa Sindsygeanstalten i Viborg og lægger hovedet beklagende på den ene side ☒og han holder Alvoren mens hele Bordet skoggerler. Han bad mig komme og besøge dem med Drengene, naar hans kone kom tilbage, men da jeg svared at jeg vilde da hellere engang sammen med Dig, sagde han, at han holdt nok af at skille Ægtefolk ad, han yndede ikke denne kompakte -

3-

Majoritet, de var altid saa enige, vi var det da. Det kan jo være hvis Vejret vil tillade det, at vi kunde tage derud en dag, den 17-18 evt bliver det saa. Konen og Henriette fra Stubberup har været her et Formiddagsbesøg, jeg gav dem en kop Caffé og Fladbrød med smør. Konen var meget henrykt over lejligheden. Jette Herbst og hendes Broderdatter☒ var her i dag for at

se Børnene, skal hilse fra alle Parter ogsaa Wittrups som jeg har gjort Visit hos.

Det er nu meget daarligt med Tante Sysette jeg var derhenne i Formiddags, men fik ikke talt med Nanny, da hun var inde at vaske Tante S. saa jeg ved ikke andet end, at de siger det er saa daarligt. Jeg har ikke vist Faster noget fra Dig endnu men sidst i Ugen skal jeg se, at komme derind. Jeg har siddet og fordybet mig i Slangen paa Skammelen i Eftermiddag nu er den

|Deres Begejstring steg højest i Malerstuen ved Cathrines Billede af Din Mor og din Faders græskarblomst, det var da ikke daarlig valgt

-4-

halvt færdig ikke udfyldningen. Hils Poul[vel]sen! [Irmings ?] skal nok ogsaa være i Paris. Drengene er søde J. T. meget livlig* men vist ikke meget anderledes end da Du rejste. Peter har lidt Mavepine i dag, men er sød nok og gjør sig vaad om natten dog ikke saa meget, da vi tager ham op flere gange, han siger gode Ting, men jeg kan aldrig gribe dem. En Morgen hørte jeg halvt i Søvn at, han hostede lidt, men saa blev jeg vaagen ved at han sagde "jeg hoster hele tiden". Han citerer den tapre Landsoldat "de stole nu på Moder" (men alle Danmarks Piger, de stole nu på mig). Der kommer ikke et eneste Brev til Dig, men det har nok ogsaa stået i Avisen at du er i Paris. Frk. Hjort spurgte om hun skulde komme med Huslejen jeg lar hende vente, til du kom hjem. Nu har jeg da fyldt dig med løst og fast Gid du må have det godt og nyde Livet paa det [bedste ?] vi har deet saamæn meget godt i vor Ensomhed men hvor jeg glæder mig til du kommer hjem igen;

Gud være med dig! Din Kone

*han vinkede med Haanden og nikkede da Cathr. rejste

-1-

Har Du glemt Vandfarverne eller latt dem staa med Vilje?

1
Rosenvangen 9/10 89.

SKOVGAARD-MUSEET
Mappe 56 Nr. 6

Min egen kjære Ven! Du ser nok
hvorn der har faaet lov til at deko-
rere Brevet baad foroven og forne-
den, alleneunderst ses Tingsbry, hvor
j, skulde rejse Tug, men det har
ikke fundet Maat, for hans Gens
og er bleven stræget over. Tak for
de yndige Billeder, der kom idag
har du vel naaet Vellet, (Dens
Brevkort, j, kan da ikke finde det
Droingen sover sødeligt og Boel hol-
der Todselsdag hund giver sine Børn
de og moster Boel Chocolad, og j, træf-
terer mit Hovedbøl. Brochen blev lo-
nig færdig til idag, men j, gik for-
ves derint, det var: Lørdag, j, vil-
verede im til Clausen, den bliver
rimeligvis til 4 Ke., men det gamle Fæ-
lert; drager han fra. Tjaar Aften

4/ halvt færdig ikke Udfyldningen. Til den
væsen! Torsdag skal nok ogsaa være.
Paris. Rosenvangen er det Torsdag idag
men vist ikke meget anderledes end
da du rejste. Seta har vist skrevet ind
idag, men a sol nok og gik sig vaa-
om Altm dog ikke saa meget, da vi
tagt kam og disse Gang; han siger god
Ting, men j, kan allig gids dam. En
Aften hørte j, halvt: Lørdag at han
høstede lidt, men saa blev j, vaa-
vot at han gikde, j, hørte hele Tiden
han omtaler den lappe Landstøt, de
store nu paa skoder "men alle saa-
marks Tug, de stole nu paa mig). Her kommer
ikke et eneste Brev til dig, men det
har nok ogsaa staad i Lørdag
es: Paris. Frs. Hoff spurgte og hun
skulle komme mit Tuglejen, j, har
hunde rent, til du kom hjem. Nu
har j, da fulgt dig med Løst og
fast. Vil du maa Rave det
god og nyde Livet
har det horte vi
har det saa,
men meget godt
i vor Lørdag, men
saa j, glæder mig
da kommer her
Og vare med dig! Din Kone.

Majoritetet, de var altid saa enige, især var det da. Vel kan j. være hviis Vejd vil tillægge det, at vi kun tage derud en Dag, den 17-18^{de} Marts det saa. Konen og Hustruene paa Skatterup har været her et Fjerdingsstid, j. gav dem en Kop Kaffe og Tænder med Smør. Kun var meget Kærlighed over Leflighed. J. H. Hørbst og hendes Broder søster var her i Dag for at se Børnene, skal høre fra alle Parter ogsaa Hustruene som j. har gjort. Viis hov. Alder er nu meget daarligt med Tand Sygdom j. var derhenne. Forbuds men fik ikke tale med Hustru, da hun var ind, at vække Tante L. saa j. vil ikke andet end, at de siges det er saa daarligt. J. har ikke vist Taster noget fra Dig inden men siges i Nya skal j. se, at komme her. J. har skrevet og forbyder mig i Rangen paa Rammelen. Efterlyst men er den

2

var paa Thorvaldssvej der var
volkom mennesk, det var sammen
med Inspektøren Fjellberg, der var biskop
Protestant og Torvalds og den første kvin
delig Civ paa Lantshøjsskolen, en
ung, lækker, Agnethalens pige fra
Akersvognen, men saa var Morten
Bredbøff og Datter lig, komme, for
at være ligende Gjæster, og da han
kom hjem fra Højskolemodet frid
hav Johan Bredbøff med, og han
sætte jo kronen paa det hele. Han og
Morten B. sang Glæder meget drama
tisk og hele Fjærn maatte seleskabs
slue op: Latter f. & da skider spin
ne Johan, hvor er Via kone sønner
hans paa Fjærdsgeantatien, Vibe og
Lager. Hovedet belagende paa der
ene side. Han sat mig komme og se
søge dem med (Drengene), men hans
kone kom titling, men da p. sønner
at p. volds da helere engang sammen
om sig, sagde han, at han tolt
nok at al skide Eggefolk at, han
gudede ikke ikke dem som skabte